Instrukcja / Instruction / Anweisung / Utasítás

Przed użyciem należy zapoznać się z instrukcją obsługi, w przeciwnym wypadku może dojść do uszkodzenia produktu lub zagrożenia zdrowia i życia użytkownika.

Before use, please read the instruction manual, otherwise the product may be damaged or the user's health and life may be endangered.

Használat előtt olvassa el a használati útmutatót, ellenkező esetben a termék megsérülhet, vagy a felhasználó egészsége és élete veszélybe kerülhet.

Bitte lesen Sie vor der Verwendung die Bedienungsanleitung, andernfalls Schäden am Produkt oder Gefahren für Leib und Leben des Benutzers können eintreten.

UWAGA. Ryzyko śmierci przez porażenie prądem!

- Produkt musi być zainstalowany przez elektryka.
- Należy odłączyć zasilanie.
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.

ATTENTION. Risk of death from electric shock!

- The product must be installed by an electrician.
- Please disconnect the power supply.
- Make sure your device is turned off.

AUFMERKSAMKEIT. Lebensgefahr durch Stromschlag!

- Das Produkt muss von einem Elektriker installiert werden.
- Bitte trennen Sie die Stromversorgung.
- Stellen Sie sicher, dass Ihr Gerät ausgeschaltet ist.

FIGYELEM. Életveszély áramütés miatt!

- A terméket villanyszerelőnek kell beszerelnie.
- Kérjük, húzza ki az áramellátást.
- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone

Uwagi / Comments / Kommentare / Hozzászólások:

- Instalację powinien przeprowadzić elektryk lub osoba uprawniona;
- Nie instalować na ruchomych obiektach;
- Pole detekcji czujnika powinno być niezaklócone wszelkimi osłonami takimi jak roślinność lub zasłony;
- Unikać instalacji blisko metalowych i szklanych elementów;
- Nie otwierać obudowy urządzenia, szczególnie pod napięciem.

- The installation should be carried out by an electrician or an authorized person;
- Do not install on moving objects;
- The sensor's detection field should be unobstructed by any cover such as vegetation or curtains;
- Avoid installation close to metal and glass elements;
- Do not open the device casing, especially under voltage.

- Die Installation sollte von einem Elektriker oder einer autorisierten Person durchgeführt werden;
- Nicht auf beweglichen Objekten installieren;
- Das Erfassungsfeld des Sensors darf nicht durch Abdeckungen wie Pflanzen oder Vorhänge behindert werden.
- Vermeiden Sie die Installation in der Nähe von Metall- und Glaselementen;
- Öffnen Sie das Gerätegehäuse nicht, insbesondere nicht unter Spannung.

- A telepítést villanyszerelőnek vagy felhatalmazott személynek kell elvégeznie;
- Ne telepítse mozgó tárgyakra;
- Az érzékelő érzékelési mezőjét ne takarja el semmilyen burkolat, például növényzet vagy függöny;
- Kerülje a fém- és üvegelemek közeli felszerelését;
- Ne nyissa fel a készülék burkolatát, különösen feszültség alatt.

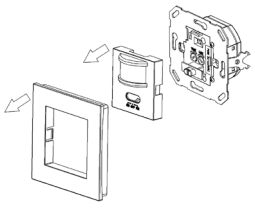
Instalacja / Installation / Telepítés:

1. Musi być zainstalowany przez profesjonalnego elektryka.
2. Odłącz źródło zasilania.
3. Zakryć lub osłonić sąsiednie elementy pod napięciem.
4. Upewnij się, że urządzenie nie może zostać włączone.
5. Odłącz płytkę czołową czujnika i wyreguluj czas oraz pokrętło LUX. (patrz rysunek 1)
6. Poluzować śruby w zacisku przyłączeniowym, a następnie podłączyć zasilanie do zacisku przyłączeniowego czujnika zgodnie ze schematem połączeń.
7. Jeśli chcesz zainstalować go w okrągłym otworze, umieść czujnik w otworze i dokręć śrubę rozporową z obu stron (patrz rysunek 2). Jeśli chcesz zainstalować w otworze kwadratowym, umieść czujnik w otworze, wkręć śrubę przez otwór montażowy (patrz rysunek 3).
8. Zainstaluj z powrotem panel czołowy, włącz zasilanie i przetestuj.

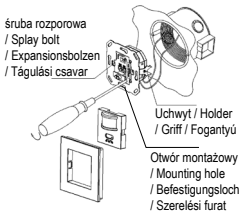
1. Must be installed by a professional electrician.
2. Disconnect the power source.
3. Cover or shield adjacent live components.
4. Make sure the device cannot be turned on.
5. Disconnect the sensor faceplate and adjust the time and LUX knob. (see figure 1)
6. Loosen the screws in the connection terminal, and then connect power to the sensor connection terminal according to the connection diagram.
7. If you want to install it in a round hole, place the sensor in the hole and tighten the expansion screw on both sides (see figure 2). If you want to install in a square hole, place the sensor in the hole, screw the screw through the mounting hole (see figure 3).
8. Reinstall the faceplate, turn on the power and test.

1. Muss von einem professionellen Elektriker installiert werden.
2. Trennen Sie die Stromquelle.
3. Benachbarte spannungsführende Teile abdecken bzw. abschirmen.
4. Stellen Sie sicher, dass das Gerät nicht eingeschaltet werden kann.
5. Trennen Sie die Sensorfrontplatte und stellen Sie die Zeit und den LUX-Knopf ein. (siehe Abbildung 1)
6. Lösen Sie die Schrauben in der Anschlussklemme und schließen Sie dann gemäß Anschlussplan die Stromversorgung an die Sensoranschlussklemme an.
7. Wenn Sie ihn in einem runden Loch installieren möchten, platzieren Sie den Sensor im Loch und ziehen Sie die Dehnschraube auf beiden Seiten fest (siehe Abbildung 2). Wenn Sie in einem quadratischen Loch installieren möchten, platzieren Sie den Sensor im Loch und schrauben Sie die Schraube durch das Montageloch (siehe Abbildung 3).
8. Bringen Sie die Frontplatte wieder an, schalten Sie den Strom ein und testen Sie.

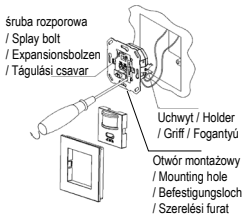
1. Szakszerű villanyszerelőnek kell telepítenie.
2. Húzza ki az áramforrást.
3. Fedje le vagy árnyékolja le a szomszédos feszültség alatt álló alkatrészeket.
4. Győződjön meg arról, hogy a készüléket nem lehet bekapcsolni.
5. Válassza le az érzékelő előlapot, és állítsa be az időt és a LUX gombot. (lásd 1. ábra)
6. Lazítsa meg a csavarokat a csatlakozókapcson, majd csatlakoztassa a tápellátást az érzékelő csatlakozókapcsához a csatlakozási rajz szerint.
7. Ha kerek lyukba szeretné beszerelni, helyezze az érzékelőt a lyukba, és mindkét oldalon húzza meg a tágulási csavart (lásd a 2. ábrát). Ha négyzet alakú lyukba kívánja beszerelni, helyezze az érzékelőt a lyukba, csavarja át a csavart a rögzítőnyíláson (lásd 3. ábra).
8. Helyezze vissza az előlapot, kapcsolja be és tesztelje.



rysunek/figure
/Abbildung/ábra 1

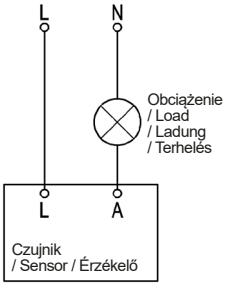


rysunek/figure
/Abbildung/ábra 2



rysunek/figure
/Abbildung/ábra 3

Schemat podłączenia / Connection diagram / Schaltplan / Csatlakozási diagram:



NIE UMIESZCZAĆ CZUJNIKA BEZPOŚREDNIO DO MOCY!!!!!

DO NOT PLACE THE SENSOR DIRECTLY TO THE POWER!!!!!

PLATZIEREN SIE DEN SENSOR NICHT DIREKT AN DER STROMVERSORGUNG!!!!!

NE HELYEZZE AZ ÉRZÉKELŐT KÖZVETLENÜL AZ ÁRAMELLÁTÁSRA!!!!!

Specification/Specyfikacja/Spezifikation/Leírás:

Index: 4989

Napięcie / Voltage / Elektrospannung / Elektromos feszültség:	AC 220-240V
Częstotliwość prądu / Current frequency / Aktuelle Frequenz / Aktuális frekvencia:	50/60Hz
Próg zadziałania / Operating threshold / Auslöseschwelle / Utazási küszöb:	3-2000 LUX (regulacja / adjustment / Verordnung / szabályozás)
Czas świecenia / Lighting time / Beleuchtungszeit / Világítási idő:	10s-7min (regulacja / adjustment / Verordnung / szabályozás)
Zasięg detekcji / Detection range / Erfassungsbereich / Érzékelési tartomány:	Max. 9m (<24°C)
Maksymalne obciążenie / Rated load / Nennlast / Névleges teher:	500W
Pobór mocy / Power consumption / Energieverbrauch / Energiafelhasználás:	ok. 0,45W
Pole detekcji / Detection field / Erkennungsfeld / Észlelési mező:	160°
Temperatura pracy / Working temperature / Betriebstemperatur / Üzemhőmérséklet:	-20~+40°C
Wilgotność powietrza / Air humidity / Luftfeuchtigkeit / Levegő páratartalom:	<93% RH
Wysokość montażu / Installation height / Einbauhöhe / Beépítési magasság:	1,0~1,8m
Detekcja ruchu / Motion detection / Bewegungserkennung / Mozgásérzékelés:	0,6-1,5 m/s
Wymiary / Size / Totalmaße / Méretek:	82 x 82 x 25 [mm]
Klasa odporności / Protection Class / Widerstandsklasse / Ellenállási osztály:	IP20

Funkcje / Functions / Funktionen / Funkciók:

• Detekcja dnia i nocy. Użytkownik może dopasować próg zadziałania do własnych preferencji. Lampa może działać w ciągu dnia oraz nocy jeżeli pokrętło nastawione jest na “słońce” (max). Lampa może działać tylko w nocy (<3 LUX) jeżeli pokrętło nastawione jest na “księżyc” (min). Przed montażem należy wyregulować czujnik według własnych upodobań.
• Czas świecenia jest restartowany do domyślnej wartości (0) przy każdorazowym wykryciu ruchu.
• Przełącznik: „ON”/„OFF”/„PIR”.

• Day and night detection. The user can adjust the activation threshold to his own preferences. The lamp can operate during the day and at night if the knob is set to "sun" (max). The lamp can only work at night (<3 LUX) if the knob is set to "moon" (min). Before installation, adjust the sensor to your liking.
• The lighting time is restarted to the default value (0) whenever motion is detected.
• Switch: "ON"/"OFF"/"PIR".

• Tag- und Nachterkennung. Der Benutzer kann die Aktivierungsschwelle an seine eigenen Vorlieben anpassen. Die Lampe kann tagsüber und nachts betrieben werden, wenn der Knopf auf „Sonne“ (max) eingestellt ist. Die Lampe kann nur nachts (<3 LUX) funktionieren, wenn der Knopf auf „Mond“ (min) eingestellt ist. Passen Sie den Sensor vor der Installation nach Ihren Wünschen an.
• Die Beleuchtungszeit wird bei jeder Bewegungserkennung auf den Standardwert (0) neu gestartet.
• Schalter: „EIN"/„AUS"/„PIR".

• Nappali és éjszakai érzékelés. A felhasználó saját igényei szerint állíthatja be az aktiválási küszöböt. A lámpa nappal és éjszaka is üzemelhet, ha a gomb "nap" (max.) állásban van. A lámpa csak akkor működik éjszaka (<3 LUX), ha a tekerőgomb "hold" állásban van (perc). Telepítés előtt állítsa be az érzékelőt ízlése szerint.
• A világítási idő újraindul az alapértelmezett értékre (0), amikor mozgást észlel.
• Kapcsoló: "ON"/"OFF"/"PIR".

Wskazówki / Tips / Tipps / Tippek:

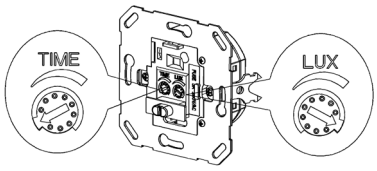
Ponieważ czujka reaguje na zmiany temperatury, unikaj następujących sytuacji:
• Unikaj kierowania detektora w stronę obiektów o silnie odbijających powierzchniach, takich jak lustra itp.
• Unikaj montowania czujki w pobliżu źródeł ciepła, takich jak otwory wentylacyjne, klimatyzatory, oświetlenie itp.
• Unikaj kierowania detektora w stronę obiektów, które mogą poruszać się na wietrze, takich jak zasłony, wysokie rośliny itp.

Because the detector responds to temperature changes, avoid the following situations:
• Avoid pointing the detector at objects with highly reflective surfaces such as mirrors, etc.
• Avoid mounting the detector near heat sources such as ventilation openings, air conditioners, lighting, etc.
• Avoid pointing the detector at objects that may move in the wind, such as curtains, tall plants, etc.

Da der Melder auf Temperaturänderungen reagiert, vermeiden Sie die folgenden Situationen:
• Vermeiden Sie es, den Detektor auf Objekte mit stark reflektierenden Oberflächen wie Spiegel usw. zu richten.
• Vermeiden Sie die Montage des Melders in der Nähe von Wärmequellen wie Lüftungsöffnungen, Klimaanlagen, Beleuchtung usw.
• Vermeiden Sie es, den Melder auf Objekte zu richten, die sich im Wind bewegen könnten, wie zum Beispiel Vorhänge, hohe Pflanzen usw.

Mivel az érzékelő reagál a hőmérséklet-változásokra, kerülje a következő helyzeteket:
• Ne irányítsa az érzékelőt erősen tükröződő felületű tárgyakra, például tükrökre stb.
• Ne szerelje fel az érzékelőt hőforrások, például szellőzőnyílások, klímaberendezések, világítás stb. közelébe.
• Ne irányítsa az érzékelőt olyan tárgyakra, amelyek elmozdulhatnak a szélben, mint például függönyök, magas növények stb.

Test / Testen / Teszt:



•Ustaw przełącznik funkcji na „ON”, obróć pokrętło TIME w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara na minimum. Obróć pokrętło LUX zgodnie z ruchem wskazówek zegara na maksimum (słońce).
• Włącz zasilanie, lampka powinna się zaświecić.
• Ustaw przełącznik funkcji na „ON”, lampa będzie nadal działać.
• Ustaw przełącznik funkcji na „OFF”, lampa powinna natychmiast zgasnąć.
• Ustaw przełącznik funkcji na „PIR”, Włącz zasilanie; czujnik i podłączona do niego lampa nie będą miały na początku sygnału. Po nagrzaniu 30 sekund czujnik może rozpocząć pracę. Jeśli czujnik odbierze sygnał indukcyjny, lampa się włączy. Gdy nie ma już innego sygnału indukcyjnego, obciążenie powinno przestać działać w ciągu 10 sekund ± 3 sekund, a lampa wyłączy się.
• Ustaw „LUX” w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara na minimum, jeśli światło otoczenia jest większe niż 3 LUX, obciążenie cewki indukcyjnej nie powinno działać po zatrzymaniu obciążenia. Jeśli światło otoczenia jest mniejsze niż 3LUX (ciemność), czujnik zadziała. W przypadku braku sygnału indukcji obciążenie powinno przestać działać w ciągu 10 sekund ± 3 sekund.
Uwaga: podczas testowania w świetle dziennym ustaw pokrętło LUX w pozycji (słońce), w przeciwnym razie lampa czujnika nie będzie działać! Jeśli lampa ma więcej niż 60 W, odległość między lampą a czujnikiem powinna wynosić co najmniej 60 cm.

•Set the function switch to “ON”, turn the TIME knob counterclockwise to minimum. Turn the LUX knob clockwise to maximum (sun).
• Turn on the power, the light should come on.
• Set the function switch to "ON", the lamp will continue to work.
• Set the function switch to "OFF", the lamp should turn off immediately.
• Set the function switch to "PIR", Turn on the power; the sensor and the lamp connected to it will initially have no signal. After warming up for 30 seconds, the sensor can start working. If the sensor receives an inductive signal, the lamp will turn on. When there is no other induction signal left, the load should stop working within 10 seconds ± 3 seconds and the lamp will turn off.
• Set "LUX" counterclockwise to minimum, if the ambient light is greater than 3 LUX, the inductor load should not work after the load stops. If the ambient light is less than 3LUX (darkness), the sensor will work. If there is no induction signal, the load should stop working within 10 seconds ± 3 seconds.
Note: When testing in daylight, please turn the LUX knob to (sun) position, otherwise the sensor light will not work! If the lamp is more than 60W, the distance between the lamp and the sensor should be at least 60 cm.

•Stellen Sie den Funktionsschalter auf „ON“ und drehen Sie den TIME-Knopf gegen den Uhrzeigersinn auf Minimum. Drehen Sie den LUX-Knopf im Uhrzeigersinn auf Maximum (Sonne).
• Schalten Sie den Strom ein, das Licht sollte aufleuchten.
• Stellen Sie den Funktionsschalter auf „ON“, die Lampe funktioniert weiterhin.
• Stellen Sie den Funktionsschalter auf „OFF“, die Lampe sollte sofort ausgehen.
• Stellen Sie den Funktionsschalter auf „PIR“, schalten Sie den Strom ein; Der Sensor und die daran angeschlossene Lampe haben zunächst kein Signal. Nach einer Aufwärmzeit von 30 Sekunden kann der Sensor seine Arbeit aufnehmen. Wenn der Sensor ein induktives Signal empfängt, schaltet sich die Lampe ein. Wenn kein anderes Induktionssignal mehr vorhanden ist, sollte die Last innerhalb von 10 Sekunden ± 3 Sekunden aufhören zu arbeiten und die Lampe erlischt.
• Stellen Sie „LUX“ gegen den Uhrzeigersinn auf Minimum ein. Wenn das Umgebungslicht mehr als 3 LUX beträgt, sollte die Induktorlast nach dem Stoppen der Last nicht mehr funktionieren. Wenn das Umgebungslicht weniger als 3LUX (Dunkelheit) beträgt, funktioniert der Sensor. Wenn kein Induktionssignal vorliegt, sollte die Last innerhalb von 10 Sekunden ± 3 Sekunden aufhören zu arbeiten.
Hinweis: Beim Testen bei Tageslicht bitte den LUX-Knopf auf die Position (Sonne) drehen, sonst funktioniert das Sensorlicht nicht! Wenn die Lampe mehr als 60 W hat, sollte der Abstand zwischen Lampe und Sensor mindestens 60 cm betragen.

• Állítsa a funkciókapcsolót „ON” állásba, forgassa el a TIME gombot az óramutató járásával ellentétes irányba a minimumra. Fordítsa el a LUX gombot az óramutató járásával megegyező irányba a maximumig (nap).
• Kapcsolja be a tápfeszültséget, a jelzőfénynek világítania kell.
• Állítsa a funkciókapcsolót "ON" állásba, a lámpa tovább fog működni.
• Állítsa a funkciókapcsolót "OFF" állásba, a lámpának azonnal ki kell kapcsolnia.
• Állítsa a funkciókapcsolót "PIR" állásba. Kapcsolja be a tápfeszültséget; az érzékelőnek és a hozzá csatlakoztatott lámpának kezdetben nem lesz jele. 30 másodperces felmelegedés után az érzékelő elkezdhet működni. Ha az érzékelő induktív jelet kap, a lámpa kigyullad. Ha már nem marad más indukciós jel, a terhelésnek 10 másodpercen belül ± 3 másodpercen belül le kell állnia, és a lámpa kialszik.
• Állítsa a "LUX"-ot az óramutató járásával ellentétes irányba minimumra, ha a környezeti fény nagyobb, mint 3 LUX, az induktor terhelése nem működik a terhelés leállása után. Ha a környezeti fény kevesebb, mint 3LUX (sötétség), az érzékelő működni fog. Ha nincs indukciós jel, a terhelésnek 10 másodpercen belül ± 3 másodpercen belül le kell állnia.
Megjegyzés: Ha nappali fényben tesztel, kérjük, fordítsa a LUX gombot (nap) állásba, különben az érzékelő lámpa nem fog működni! Ha a lámpa teljesítménye meghaladja a 60 W-ot, a lámpa és az érzékelő közötti távolságnak legalább 60 cm-nek kell lennie.

Częste problemy i ich rozwiązania / Common problems and their solutions / Häufige Probleme und ihre Lösungen / Gyakori problémák és megoldásaik:

• Obciążenie nie działa:
  a. Sprawdź, czy połączenie źródła zasilania i obciążenia jest prawidłowe.
  b. Proszę sprawdzić, czy obciążenie jest dobre.
  c. Sprawdź, czy ustawienia oświetlenia roboczego odpowiadają oświetleniu otoczenia.
• Czułość jest słaba:
  a. Proszę sprawdzić czy na drodze czujnika nie ma jakichś ograniczeń.
  b. Proszę sprawdzić czy temperature otoczenia nie jest za duża.
  c. Proszę sprawdzić czy ruch jest wykonywany w granicy zasięgu detekcji.
  d. Prosze sprawdzić czy wysokość montażu jest prawidłowa.
• Czujnik nie może automatycznie wyłączyć obciążenia:
  a. Sprawdź, czy w polu detekcji występuje ciągły sygnał.
  b. Proszę sprawdzić, czy opóźnienie czasowe jest ustawione w pozycji maksymalnej

• The load does not work:
  a. Check if the power source and load connection is correct.
  b. Please check whether the load is good.
  c. Check that the work light settings match the ambient lighting.
• Sensitivity is poor:
  a. Please check if there are any restrictions in the sensor path.
  b. Please check whether the ambient temperature is not too high.
  c. Please check whether the movement is within the detection range limit.
  d. Please check whether the installation height is correct.
• The sensor cannot automatically turn off the load:
  a. Check if there is a continuous signal in the detection field.
  b. Please check if the time delay is set to the maximum position

• Die Ladung funktioniert nicht:
  a. Überprüfen Sie, ob die Stromquelle und der Lastanschluss korrekt sind.
  b. Bitte prüfen Sie, ob die Ladung in Ordnung ist.
  c. Überprüfen Sie, ob die Einstellungen des Arbeitslichts mit der Umgebungsbeleuchtung übereinstimmen.
• Die Empfindlichkeit ist schlecht:
  a. Bitte prüfen Sie, ob es Einschränkungen im Sensorpfad gibt.
  b. Bitte prüfen Sie, ob die Umgebungstemperatur nicht zu hoch ist.
  c. Bitte prüfen Sie, ob die Bewegung innerhalb der Erfassungsbereichsgrenze liegt.
  d. Bitte prüfen Sie, ob die Einbauhöhe korrekt ist.
• Der Sensor kann die Last nicht automatisch abschalten:
  a. Überprüfen Sie, ob im Erkennungsfeld ein kontinuierliches Signal vorhanden ist.
  b. Bitte prüfen Sie, ob die Zeitverzögerung auf die maximale Position eingestellt ist

• A terhelés nem működik:
  a. Ellenőrizze, hogy az áramforrás és a terhelés csatlakozása megfelelő-e.
  b. Ellenőrizze, hogy a terhelés megfelelő-e.
  c. Ellenőrizze, hogy a munkafény beállításai megfelelnek-e a környezeti világításnak.
• Az érzékenység gyenge:
  a. Ellenőrizze, hogy vannak-e korlátozások az érzékelő útján.
  b. Ellenőrizze, hogy a környezeti hőmérséklet nem túl magas-e.
  c. Ellenőrizze, hogy a mozgás az érzékelési tartományon belül van-e.
  d. Ellenőrizze, hogy a beépítési magasság megfelelő-e.
• Az érzékelő nem tudja automatikusan kikapcsolni a terhelést:
  a. Ellenőrizze, hogy van-e folyamatos jel az érzékelési mezőben.
  b. Ellenőrizze, hogy az időkésleltetés a maximumra van-e állítva

Uwagi dotyczące zagrożenia porażenia prądem:
Aby uniknąć porażenia prądem należy przed montażem wyłączyć prąd i odczekać chwilę.
W trakcie instalacji upewnij się że nie masz mokrych lub natłuszczonych rąk.
Najwyższy poziom bezpieczeństwa zapewnią gumowe rękawice stosowane przy pracy z urządzeniami elektrycznymi.

Electric Shock Hazard Notes:
To avoid electric shock, turn off the electricity before installation and wait for a while.
During installation, make sure you don't have wet or greasy hands.
The highest level of safety is ensured by rubber gloves used when working with electrical devices.

Hinweise zur Gefahr eines Stromschlags:
Um einen Stromschlag zu vermeiden, vor der Montage sollte der Strom abgeschaltet werden und man sollte eine Weile warten.
Stellen Sie während der Installation sicher, dass Ihre Hände nicht nass oder fettig sind.
Das höchste Maß an Sicherheit wird durch Gummihandschuhe gewährleistet, die bei der Arbeit mit elektrischen Geräten verwendet werden.

Áramütésveszélyre vonatkozó megjegyzések:
Az áramütés elkerülése érdekében a telepítés előtt kapcsolja ki az áramot, és várjon egy kicsit.
A telepítés során ügyeljen arra, hogy ne legyen nedves vagy zsíros keze.
A legmagasabb szintű biztonságot az elektromos eszközökkel végzett munka során használt gumikesztyű biztosítja.

Sprzęt elektryczny oznaczony symbolem przekreślonego kosza nie może być wyrzucony łącznie z odpadami komunalnymi. Taki sprzęt podlega zbiórce i recyklingowi.

Electrical devices marked with the symbol of a painted trash can marked may not be disposed of together with municipal waste. Such devices are collected and recycled.

Elektrische Geräte, die mit dem Symbol eines gestrichenen Mülleimers gekennzeichnet sind dürfen nicht zusammen mit Siedlungsabfällen entsorgt werden. Solche Geräte werden gesammelt und recycelt.

Festett kuka szimbólummal jelölt elektromos készülékek jelzéssel ellátott kommunális hulladékkal együtt nem dobható ki. Az ilyen eszközöket összegyűjtik és újrahasznosítják.

Producent: LVT Sp. z o.o.
ul. Piecewska 19, 80-288 Gdańsk
Made in PRC